

TORONTÁI

Ára 1 Din	Szerkesztőség és kiadóhivatal: Vel. Beckserek, Obiljtyeva (Zápolya) u. 1	POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP	Az előfizetés ára:	Ára 1 Din
	Telefonszámok: Szerkesztőség 281 Kiadóhivatal 21 Sürgőnycim: Torontál, Veliki Beckserek		Felelős szerkesztő: Dr. MARA JENŐ	

A független demokraták ellenzékbe akarják vinni Davidovityékat is.

Beograd, szept. 15.

Tegnap délelőtt a radikális miniszterek a miniszterelnökségen hosszas tanácskozást tartottak, a melyen az összes miniszterek résztvettek. A tanácskozás befejeztével az újságírók kérdezősködése elől az összes miniszterek azzal tértek ki, hogy tisztára pártkérdések körül folyt a vita.

Maga Vukicsevity miniszterelnök, akit arra vonatkozólag faggattak az újságírók, hogy a kormány be fogja-e nyújtani a lemondását, azt mondta, hogy az idő nagyon kellemes és a hírlapíró urak sokkal jobban tennék, ha sétálni mennének.

A miniszterelnök blédi útja, hogy a királynak beszámoljon a választások eredményéről, elmarad. Ezt

politikai körök arra magyarázzák, hogy a király valószínűleg rövidesen elhagyja Blédet és Topolára jön, ahol az őszet el fogja tölteni és Vukicsevity itt fog a királynak részletes beszámolót előterjeszteni a jelenlegi politikai helyzetről.

Marinkovity külügyminiszter tegnap délután fél kettőkor érkezett meg Genéből Beogradba. A hírlapírók, akik megneszelték a külügyminiszter érkezését, Zemunba eléje utaztak, ahol információkat kértek tőle lapjaik részére. A külügyminiszter mosolyogva jegyezte meg, hogy most először ő neki kell az itthoni újdonságokról informálódnia.

Kétségtelen — jegyezte meg végül — hogy egy Genéből hazatérő külügyminiszternek mindig lehet érdekes mondanivalója, amelyet el is fog mondani, csak hogy előbb a ki-

rályt, majd a kormányt és végül a sajtót szolgálja ki.

Ellenzéki körökben még mindig lázasan folyik azoknak az adatoknak a gyűjtése, amelyek a választások állítólagos visszaéléseiről szólnak.

Különösen a független demokraták lejtene ki e körül lázas tevékenységet, akik mindent elkövetnek arra, hogy a demokratákat sikerüljön ellenzékbe vonniok. Politikai körökben azt állítják, hogy Davidovity a gyűjtött választási visszaélések anyagával már az igazoló-bizottság ülésein erélyesen lép fel a kormány ellen.

A helyzet teljes tisztázása természetesen csak a szkupstina első ülésén várható, amikor el fog dőlni nyíltan, hogy a demokraták mire készülnek.

Románia tárgyal a szovjettel.

Bukarest, szept. 15.

Dr. Lupu közoktatásügyi miniszter a Bratianu-kabinetben, nem hivatalos tárgyalásokat folytat a szovjetkormánnyal. A tárgyalások célja egy olyan paktum létesítése, amely Romániát bizonyos fokig megvédené Oroszország agresszivitása ellen.

A tárgyalások sikerrel kecsegtetnek, mert Lupu munkáját támogatja a francia balpárt, amelyhez ugye neki, mint a szovjetnek közeli nexusai vannak.

Árvíz készül Szlovéniában.

Ljubljana, szept. 15.

A napok óta tartó esőzések folytán a szlovén folyók legnagyobb része annyira megdagadt, hogy komoly árvízveszedelemtől lehet tartani. A hatóságok mindent megtesznek, hogy elkerüljék a tavalyi katasztrófa megismétlődését.

Gyilkossággal vádolják

Forgách Anna színésznő férjét.

Budapest, szept. 15.

A hitvesgyilkosság miatt letartóztatott dr. Erdélyi ügyéről Strache kir. főügyész nyilatkozott a sajtónak.

Rendkívül súlyos gyanuokok merültek föl Erdélyi ellen — mondotta az ügyész. A gyanu az, hogy feleségét, Forgács Annát Milstadtban letaszította egy szikláról. Amikor az asszony nem halt meg, veronált adott neki, és mert ez sem volt elég gyors hatása, fojtogatni kezdte.

Az ügyészség ma készült el a vádirattal, amelyben előre megiontolt szándéku gyilkossággal vádolja Erdélyit.

Petrovity Nasztázt kizárják a radikális-pártból?

A kormány csak néhány Pasity-csoportbeli politikus eltávolítását kívánja.

Beograd, szept. 15.

A politikai körökben elterjedt hírek szerint, a radikális-párti képviselői klubban hosszantartó eszmecsere folyik, amelyek az ellenséges frakciók kibékítését és a párt erejének egységesítését célozzák. A radikális-párti miniszterek tegnap értekezletet tartottak, amelyen kimerítően foglalkoztak a nagy kérdéssel és hosszu vita után arra a megállapításra jutottak, hogy a pártegységet helyre lehet állítani és ennek érdekében csak néhány Pasity-frakcióbeli politikus eltávolítására van szükség, akiket ki kellene

zárni a pártból. A kiszivárgott hírek szerint, különösen Petrovity Nasztász volt belügyminiszter ellen merültek fel panaszok, aki a Pasity-frakcióbeli képviselők között a legélesebb harcot folytatja a kormány ellen.

Vukicsevity miniszterelnök közvetlen környezetéből eredő hírek megerősítik a politikai körökben elterjedt verziót, hogy

a kormány csak egyes Pasity-frakcióbeli politikusok ellen indít akciót, a többieket pedig igyekszik a kormány számára megnyerni.

Radojevity Ante a Pasity-frakcióhoz tartozó képviselőket tegnap értekezletre hívta össze, amelyen arról tárgyaltak, milyen állást foglaljanak el az igazoló-bizottságban. Az értekezleten megegyeztek abban, hogy

Petrovity Nasztász után az összes gyűjtött adatok alapján, éles bírálat tárgyává teszik a kormány magatartását a választások idején, ismertetik a hatóságok működését és pótválasztás elrendelését követelik a szerémségi és a szombori választókerületben.

Korosec pártja két miniszteri széket kap az új kormányban.

Beograd, szept. 15.

A kormány újraszervezése érthetően élénken foglalkoztatja a politikai köröket. Hír szerint ebben a fontos kérdésben már a közeli napokban határoznak és a döntés nagyjából megfelel azoknak a kombinációknak, amelyeket a kérdés keresztülvitele kapcsán felvetettek.

Alekszander király családjával a mai nap folyamán blédi tartózkodását megszakítva, visszatér Beogradba. Vukicsevity Öfelsége megérkezése után kihallgatásra jelentkezik,

jelentést tesz a politikai helyzetről és felveti a kormányrekonstrukció kérdését is.

A kormányhoz közelálló körökben beszélnek, hogy a klerikális-párt

két miniszteri tárcát fog kapni a radikális miniszterek számának rovására, miután a radikálisok Korosecéknek a radikális-párti képviselői klubba való belépésével számolnak.

A Kemal elleni merényletet a görögök tervezték.

Angóra, szept. 15.

A félhivatalos török sajtó jelentése szerint, a Kemal pasa elleni merénylet terhelő bizonyítékokat hozott felszínre a görög hadvezetőség iránt. A lapjelentések szerint a gö-

rög hadvezetőség szervezte meg a merényletet és a török kormány a legerélyesebb vizsgálatot és elégtelt követeli a görög kormánytól a merénylet miatt.

TÖZSDE

Szeptember 14

Beograd. Newyork 5661—81, London 27585—7665, Párizs 222—24, Zürich 1094—97, Milánó 308 és fél—10 és fél, Bukarest 35—egyfél, Prága 16805—85, Bécs 79920—8022, Budapest 794 és fél—97 és fél, Zürich. Beograd 913.

100 dinár ma

Budapesten 10.02 pengő.
Zürichben 9.13 sv. frank.
Berlinben 7.39 ar. márka.
Bécsben 12.47 silling.
Triesztben 32.25 lira.
Bukarestben 300.— leu.
Prágában 59.01 cseh kor.
Értékpapírok. Magyar Hitel 92.60, Olasz Bank 70, Pesti Hazai 243, Ganz-Danubius 211, Ganz-Villamos 183, Nasci 182, Délcukor 130.50.

Kiigazítják a választói névjegyzőket.

Szeptember 18-ig tart az utólagos felvétel.

Beckerek, szept. 15.

November hatodikán lesznek a Vajdaságban a községi választások és a hatóságok részéről máris megtörténtek a szükséges előkészületek, hogy a választói névjegyzőket a törvényes határidőn belül kiigazítsák.

Beckerek város polgármesteri hivatala tegnap hirdetményt tett közzé, amelyben felhívta azokat a választójogosult polgárokat, akik eddig a szavazók névsorából hiányoztak, hogy utólagos felvételük érdekében a törvényes határidőn belül jelentkezzenek. A választói névjegyzékbe szeptember 18-ikáig veszik fel a jelentkezőket és kedden, vagyis szeptember 19-ikén lezárják a választók névsorát, amelyet aztán hitelesítés végett átküldenek a becskerekai törvényszékhez. Jelentkezésnél az illetőnek okmányokkal igazolnia kell, hogy szavazati joga van. Az igazolt szavazókat a város vezetősége pótlólag felveszi a választók névsorába és a felvettek november 6-ikán máris gyakorolhatják szavazati jogukat. Jelentkezni a hivatalos órák alatt lehet, délelőtt 8 órától délután két ráig.

Eser embertölt meg Japánban a szökőár.

Tókió, szept. 15.

Jelentették, hogy Japánban tegnap Kornura és Nagaszaki között óriási szökőár pusztított, amely több mint ezer embert elpusztított.

Néhány város és falu teljesen elpusztult, ötezernél több ház omlott össze. A kár nagysága csak megközelíthetően állapítható meg, mint-hogy a telefon- és távirdavezetékek ugyancsak elpusztultak és így nem tudható, hogy milyen károkat szenvedett el a szerencsétlenség sújtotta vidék.

Készül az új pénzügyi törvény.

Meghallgatják a bányászati gyárárosok kívánásait.

Beckerek, szept. 15.

Az országos gyárárosok szövetsége átiratot intézett a bányászati gyárárosok szövetségéhez, amelyben értesítette, hogy a minisztériumokban megkezdték az 1928—1929. évi pénzügyi törvény előkészítését, a szükséges adatok összegyűjtésével és csoportosításával. A gyárárosok központja átiratában arra kéri a bányászati Gyósz-ot, hogy sürgősen közölje az új pénzügyi törvényvel kapcsolatos észrevételeit, kívánásait, hogy azok teljesítése, illetve figyelembevétele érdekében a központ illetékes helyen közbenjárhasson.

A bányászati gyárárosok szövetsége tegnap körirattal fordult az összes bányászati gyáráros egyesületekhez és kérte, hogy az 1928—1929. évi pénzügyi törvényvel kapcsolatos kívánásaikat, észrevételeiket mielőbb közöljék a Beckereken székelő bányászati Gyósz-szal.

Marinkovity lefújta a Rothermeere elleni kisentente akciót.

Geni, szept. 15.

A kisentente külügyminisztereinek hétfői értekezletén Benes azt indítványozta, hogy a kisentente kezdjen éles és nagyszabású akciót Rothermeere lord agitációja ellen.

Titulescu a maga részéről a legteljesebb odaadással biztosította Benest, csak azt a kikötést tette, hogy nem szabad az ellenakciónak túl fel-tűnően megindulni.

Az egész kérdést azonban Marinkovity külügyminiszter fújta le, aki

kijelentette, hogy teljes erejéből tiltakozik az ellen, hogy a kisentente ilyen lépéseket tegyen. Rothermeere személye nem lehet olyan fontos, hogy ezért államok indítsanak ellene akciót.

Marinkovity indítványa alapján el is vetették a kérdés tárgyalását ilyen formában, csak egy kis kom-münikét adtak ki, amelynek kijelentése szerint

a kisentente államai állást foglalnak bizonyos békebontók tevékenysége ellen.

A magyar—román birtokpör a hágai döntőbíró elé kerül.

Geni, szept. 15.

A magyar—román birtokper jogi bizottságának ülése szigorúan titkos. Annyi mégis kiszivárgott az ülésből, hogy a bizottság állítólag javaslatot fog tenni a plenáris ülésnek, hogy

a Népszövetség a vegyes döntőbíró-ság illetékességének a kérdését utalja át a hágai internacionális bíróság hatáskörébe.

A népszövetségi körökben megvannak róla győződve, hogy Románia bele fog nyugodni ebbe a megoldásba.

A román delegációnak egyik Geniben időző tagja újságírók előtt kijelentette, hogy azok a hírek, amelyek arról szólnak, hogy Románia állítólag kilép a Népszövetségből, ha ellene döntenének — koholtak és kitaláltak.

Gondoskodnak a kisebbségi tanítók utánpótlásáról.

Német és román tanítókat nevelnek a vrsaci tanítóképzőben.

Vrsac, szept. 15.

A közoktatásügyi minisztérium rendeletet küldött a vrsaci tanítóképzőnek, amelyben utasítja, hogy a szeptemberben kezdődő tanévre utólagosan még harminc tanuló vegyen fel, mégpedig tizenöt német és tizenöt román nemzetiségűt, akik tanítói oklevelük megszerzése után német, illetve román tanítvány iskolában kívánnak tanítani. A tanítóképzőbe olyan egészsé-

ges, ép testalkatú tanulókat vesznek fel, akik valamelyik középiskola negyedik osztályát sikerrel elvégezték.

A német és román tanítóképzéssel egyidejűleg határozta el a közoktatásügyi minisztérium a magyar tanítók utánpótlását is olyképpen, hogy a szombori tanítóképzőben párhuzamos magyar osztályokat nyit, erre nézve azonban még nem érkezett rendelkezés.

Akik a választás napján agitáltak.

Letartóztatták a független demokrata-párt egy kortesét. — Mi történt a csendőrségen.

Beckerek, szept. 15.

Az országgyűlési választások, mint már megírtuk, mindenütt a Bánságban minden különösebb rendbontás és incidens nélkül folytak le. A választók fegyelmezetten viselkedtek és a kivezényelt csendőrség mindenütt megfelelően bizonyult a rend fenntartására. A választásokkal kapcsolatosan mindössze két feljelentés érkezett be a törvényszékhez, amelyek elbírálása azonban még nem történetelt meg és így még ismeretlen, milyen mértékig érdemelnek hitelt.

Az orlovái csendőrség a választás napján letartóztatta Petrovacski Milán orlovái gazdálkodót, mert szeptember 11-ikén a délelőtti órákban a választási törvény szigorú tilalma ellenére agitációt fejtett ki a független demokrata-párt érdekében. Petrovacskit figyelmeztették a csendőrség az agitáció tilalmára, mire a gazdálkodó sértő kifejezésekkel és szidalmakkal illette a csendőrséget. A csendőrség a kovacsikai járás főszolgabírájához fordultak utasításért, aki elrendelte Petrovacski őrizetbevételét. Petrovacskiért csendőrség mentek és előállították a község házára, ahol a történetekről jegyzőkönyvet vettek fel. Kihallga-

tása után beszállították az ügyészség fogházába. Petrovacski ellen a szerb büntetőtörvénykönyv alapján indítanak eljárást.

A másik feljelentést a független munkás-párt exponensei adták be a törvényszékhez és ebben súlyos vádakat emelnek a novacrnjai csendőrség ellen. A feljelentés szerint, a csendőrség a választás napján őrizetbe vettek és megverték egy Mészáros György nevű földmivest, aki a független munkás-párt mellett agitációt fejtett ki. Ugy szintén letartóztatták és több órán át fogva tartotta Bischof Miklós és Makszimovity független munkás-párti tagokat, akiket csak későn este bocsátottak szabadlábra. Mivel a csendőrség ellen tett feljelentés elbírálása nem tartozik a polgári büntetőhatóság hatáskörébe, valószínű, hogy azt átteszik az illetékes csendőrség hatáskörébe.

Merénylet Ravennában. Rómából jelentik: Ravennában egy Misziszki nevű kommunista merényletet követett el a milícia több tagja ellen. Heक्टर Mutti konzul súlyosan megsebesült, míg Mossiguri, a ravennai fascista szervezet titkára meghalt.

HIREK

A magyar-párt elnöksége ezúton is felhívja mindazokat, akik szeptember 11-ikén bármilyen okból szavazni nem tudtak, tévesen vannak bevezetve a választási névjegyzékbe, vagy azokból hiányoznak, időközben 21-ik életévük betöltésével, katonai idejük leszolgálatával, vagy bármilyen gátló ok megszüntetésével szavazati jogot nyertek, hogy még lehetőleg a mai nap folyamán jelentkezzenek a Torontál szerkesztőségében, délelőtt 8—11, délután 3—5 vagy este 7 és 9 óra között. Aki a mostani jelentkezést elmulasztja, a községi választásokon nem gyakorolhatja szavazati jogát. Azoknak, akiknek adatait vasárnap a választási irodában felvették, nem kell jelentkezniük.

Halálozás. Igaz részvétellel veszszük a hirt, hogy dr. Hartenstein Pál rövid és súlyos betegség után folyó hó 9-ikén 46 éves korában Budapesten elhunyt. A megboldogult Beckereken élő hozzátartozói iránt városszerte nagy részvét nyilvánul meg.

Személyi változások a közigazgatásban. A főispán a tegnapi napon kelt rendeletével a következő személyi változásokat foganatosította a becskerekai járásban. Junga Béla kleki segédjegyzőt Szrpszkiitebejre, Meng János beloblatói segédjegyzőt Klekre, Petrovity Svetisláv velikitoráki segédjegyzőt Beloblatóra, Zdravkovity Petár jankovmoszti segédjegyzőt Velikitorákra, Kovács józsef gornjamuzsljai segédjegyzőt Jankovmosztra, Katity Petár perlezi segédjegyzőt Málitorákra helyezte át hasonló minőségben. Kertész Mihály gornjamuzsljai községi irnokot ugyanoda segédjegyzőnek, Ignjatov Dusan volt szrpszkiitebeji segédjegyzőt pedig Perlezre segédjegyzőnek nevezte ki.

Az új árvaszéki elnök hivatalban. Grba Branisláv dr. volt sztárakanjizsai polgármester, a becskerekai árvaszék nemrégiben kinevezett új elnöke, visszatért Beckerekre és tegnap átvette hivatala vezetését.

A kamarai elnök hivatalban. Jankovity Koszta nyug. alispán, a bányászati kereskedelmi és iparkamara elnöke Vrnjacskabanjáról visszaérkezett és ismét átvette a kamara ügyeinek intézését.

Kinevezés. A magyar királyi közoktatásügyi minisztérium ifju dr. Annau Ernót a Pázmány Péter tudományegyetem gyógyszer-tan-székén Vámosy tanár mellé tanársegéddé nevezte ki.

A magyar-párt közbenjárására szabadlábra helyezték a gradistei magyar-párt elnökét. A bácskogradistei községi jegyző utasítására a csendőrség a választást követő napon letartóztatta Horváth Ferenc gazdálkodót, a magyar-párt gradistei elnökét és Botka Jánost, a magyar-párt alelnökét, mert a választás után erőlyesen követelni merték a névjegyzékekből kimaradt választók utólagos felvételét. A magyar-párt központi vezetősége azonnal interveniált a letartóztatottak érdekében, dr. Strelitzky Dénes országgyűlési képviselő személyesen utazott le Gradistére és a közbenjárás eredménye az lett, hogy a két letartóztatottat azonnal szabadlábra helyezték. Az erőszakoskodó jegyző ellen megtették a feljelentést.

Krauss Lili hangversenye.
A „Dresdener Nachrichten“ így emlékszik meg Krauss Lili hangversenyéről: . . . Elsőnek a műsoron Schubert következett: A vándorfantázia, Liszt Ferenc szimfonikus feldolgozásában. A nagy virtuozidok zongoratechnikai sajátágaival túlaradón ma már történelmileg hat ez a darab. És mégis különös jelentőséget nyert ez a bemutatás is. Lehetővé tette egy fiatal zongoraművész, Krauss Lili megismerését, aki túl van a megszokott kereteken. Az utolsó időkben sok szimpátiikus, sőt feltűnő zongoraművészről tehetséget tanultunk megismerni. De vele szemben érzi az ember azt, hogy tehetséggel állunk szemben, amely hivatottnak látszik arra, hogy Carreno, Alice Ripper, Elli Ney nagy vonalakban ivelő pályáját fölfelé vigye. A játék-biztonság mechanikai tekintetben éppen annyira meglepő, mint az akarat, amellyel a legfinomabb Rubatót kihozza. A dallamszerűség frazirozása éppen olyan tökéletes, mint a ritmikusság megmintázása. A fiatal művész, akiről az egyik legnagyobb zenei metropolisban, Dresdenben így írnak a kritikások, folyó hó 24-ikén, szombaton rendezi hangversenyét városunkban a Kaszinó nagytermében. Jegyek a Mangold-könyvkereskedésben kaphatók.

Rodics Ráfael érsek Vrsacon. Vrsacon szeptember 24-ikén és 25-ikén tartják meg az új államalakulat óta a második bérmálást. A legutolsó alkalommal (1923 október 4-ikén és 5-ikén) több mint ezerháromszázan vették fel a bérmálási szentséget, míg most alig nyolcszázat fognak bérmálni. A hitközség vezetősége nagy előkészületeket tesz Rodics Ráfael érsek, hánsági apostoli kormányzó fogadtatására. A 23-ikán délután három órakor érkező érseket diadalkapukkal várják és a város ez alkalomra lobogódsít fog ölteni. A Pansevoi uton Jovánovity Szvetolik polgármester fogja üdvözölni a magas egyházi méltóságot, a György herceg téren pedig a hitközség világi elnöke, Millecker Félix köszönti Rodics érseket, aki kíséretével ezután a templomba vonul, ahol rövid istentiszteletet tart. Este hat órakor a különféle testületek, egyesületek és hatóságok küldöttségét fogadja. A német daleyletek este nyolc órakor szerenádokat adnak az egyházi tiszteletére. Másnap, szeptember 24-ikén reggel 8 órakor ünnepi nagymise lesz, mely után Rodics érsek a fiukat bérmálja. Vasárnap az ünnepi nagymise után pedig a leányokat.

Férjgyilkossággal vádoltan a bíróság előtt. A mérgezéssel vádolt Szubu Katica máltoráki földműves-asszony bűnpörében szeptember 26. tartják meg a büntető főtárgyalást, a becskerekai törvényszéken. A tárgyalás igen izgalmasnak ígérkezik, mert a szakértői vélemények, helyesebben a vegytani vizsgálatok eredményei sok tekintetben nem egyeznek és így az orvosszakértőkre hárul annak a felelősségteljes megállapítása, hogy vajon az állítólag meggyilkolt Szubu Péter valóban arzénmérgezés következtében halt-e meg.

Olcsó butor tetszetős kivitelben, szolid kidolgozásban állandó nagy választékban Bencze Antal és Fiai műbutorgyárában, Velikibecskerek.

Chamberlain újra találkozik Mussolinivel.

Párizs, szept. 15.
Chamberlain újabb Földközi tengeri utra készül, amelyen találkozni akar Mussolinivel. A két állam-

férfi tárgyalásai, ahogy állítják, hivatalosan lesznek szebb jövőt varázsolni a Balkánon.

Készülődések a községi választásokra.

1 magyar-párt, a radikális-párt és a független demokrata-párt fog vezető szerepet játszani a községi képviselő-testületekben.

Becskerek, szept. 15.
Még jóformán el sem ültek az országgyűlési választások hullámai, máris a közeli községi választások kerültek a közérdeklődés homlokterébe. A mostani választások eredményeiből következtetnek a községi választások kilitására és máris egymást érik a kombinációk, amelyek megvalósítását november hatodikától várják.

Helyi politikai körökben különösen nagy élénkséggel tárgyalják a november 6-iki községi választások esélyeit. Legfőképpen akörül folyik a szó, hogy miképpen fognak a pártok elhelyezkedni, önállóan, vagy pedig közös listákkal veszik fel a hevesnek ígérkező választási harcot. Nagy munkát ad és súlyos felelősséget ró a vezetőkre a személyek kiválasztása is, mert hisz kétségtelen, hogy népszerűtlen vagy kevésbé népszerű személyek felléptetése a lista határozott rovására történhetik csak, mert míg országos választásokon a pártfegyelem kapcsolata még valahogy összetartja a választókat, addig a helyi és így közvetlen érdeket képviselő községi képviselőtestületek összeállításánál a pártérdekeknél nagyobb teret kap az önérdék, amely mindenképpen befolyásolja a választó cselekvését. Helyi politikai körökben arról is beszélnek, hogy a pártszempontok háttérbe szorításával a képviselőtestületi tagok jelölésénél a rátermettséget fogják inkább kvalifikációnak tekinteni, mint a pártban szerzett érdemeket, Becskerek városa ugyanis mindössze hetvenkét képviselőtestületi tagot fog választani. Az eddigi 160 képviselőtestületi tag helyett hetvenkét vá-

rosatya viseli a város ügyeinek minden terhét, a személyek kiválasztása tehát mindennél fontosabb, mert a kevés számú tagot számláló testület csak így felelhet meg igazán annak a rendeltetésének, melyet töle a város minden polgára joggal elvárhat.

Kétségtelen, hogy a kisebbségeknek a város ügyeinek intézésében a jövőben az eddiginél nagyobb teret kell engedni. A régebbi állapot máris megszűntnek tekinthető, mert a legutóbbi képviselőtestületi kinevezésnél már inkább érvényesült a belátás. A korábbi képviselőtestületekben a magyarságot és németiséget négy-négy képviselőtestületi tag képviselte, az óriási aránytalanság azonban enyhült a legutóbbi képviselőtestület összeállításánál, amikor is a kisebbségeknek huszonhét tagságot biztosítottak. A megértés és méltánylás már rég túlhaladott állaponttá tette a magyarság és németiség kirekesztését a kommunális politikából és a jövőben, a november 6-iki községi választásokon is ennek az elvnek kell és megvagyunk róla győződve, hogy fog is érvényesülni.

Helyi politikai körökben különösen három párt szereplése elé tekintenek nagy érdeklődéssel és ez a három párt a városban többséget bíró magyar-párt, a radikális- és a független demokrata-párt. Ez a három párt fogja elvinni a szavazatok kilencven százalékát és a többi pártok csak úgy tudnak számbeli arányuknak megfelelő képviselőt juttatni, ha a választásokon együttesen lépnek fel, erre azonban az egyes pártok között fennálló mély ellentétek miatt nincsen remény.

A vrsaci tanfelügyelőség új vezetője. Ribarov Dusan vrsaci tanfelügyelő felmentésével a tanfelügyelőség ideiglenes vezetésével Tóth Andriját, a vrsaci szerb elemi iskola igazgatóját bízták meg.

Rádióbeszélgetés az ég és föld között. Meleg szeptemberi est került el Berlin felett, a nagy német rádiókiállítás területén pedig zsong az élet. A leadóállomás hatalmas tornya aljában levő étteremben nincs egy üres hely sem. Ma nagy nap van. Ma kísérlik meg a drótnélküli telefonbeszélgetést egy repülőgép és a föld között. Egy kis házikóban ezer, meg ezer furcsa készülék között dolgozik a híres német kísérletező, dr. Leithäuser professzor. A tempelhofi repülőtéren ezalatt felszállt a kísérleti repülőgép, a D. 370. Csakhamar létrejön az összeköttetés a gép és a föld között. Dr. Leithäuser hangja hallatszik. — Halló, itt Berlin 484 hullámhossz. Halló, itt Berlin. Halló D. 370-es repülőgép, üdvözöljük önöket, adjanak jelet, hogy értenek-e engem. Átváltak, halló, átváltak . . . Egy fogás és a leadó állom-

ásból felvevő állomás lesz. Már hallatszik is egy enyhe zöreje, majd a propeller monoton zugásán átszó egy hang: — Halló, itt a D. 370-es repülőgép. Nagyon jól értettük önt. Jelenleg Witzleben felett vagyunk. A kísérlet sikerült! Ezután a repülőgép innen bentről telefonált vezényszavakra különböző figurákat csinált, majd a rádiózenekar hangversenyét közvetítették a gépben ülőknek. A kísérletezéseket tovább folytatják és ha ezen a téren is eddigi tempójú marad a fejlődés, nemsokára az óceánrepülővel is lehet majd állandóan beszélni. Hogy ez milyen nagyjelentőségű volna, azt talán nem is kell külön kommentálni.

Fuzionál a csehszlovákiai két magyar-párt. Prágából jelentik: A két csehszlovákiai magyar-párt, a Nemzeti-párt és a Magyar Keresztény Szocialista-párt, mint a Lidove Novine írja, elhatározta, hogy a községi választásokon együttesen vesz részt. Arról is van szó, hogy a két párt teljesen egybeolvad. Az erre vonatkozó tárgyalásokat Törköly szenátor és Szilasy dr. vezetik.

Társasvacsora dr. Várady Imre tiszteletére. Az országos magyar-párt becskerekai szervezetének elnöksége dr. Várady Imre országgyűlési képviselő tiszteletére szeptember 11-ikén történt megválasztása alkalmából társasvacsorát rendez. A társasvacsora szeptember 17-ikén, vagyis szombaton este 8 órakor lesz az Osztó-féle vendéglő termében. A társasvacsorára ezuton hívja meg a párt tagjait az elnökség és örömmel látja a megjelenők sorában a más érdeklődőket is. Egy teríték ára 20 dinár. Jelentkezéseket csütörtökig bezárólag a Torontál szerkesztőségében fogadják el délelőtt 9—11-ig, délután 3—5-ig és este 7—9 óra között.

„Nem nőszülök“ Becskereken. Kellemes színházi estben lesz része a napokban a becskerekai színházkedvelő közönségnek. Szabó Marci rendező, aki több kiváló és nagynevű darabot szerzett be a szezonra, együttesével szeptember 17. és 18. Becskereken színre hozza a fiatalon elhunyt Szenes Béla háromfelvonásos szenzációs sikerű vigiátékát. A darabhoz a legpazarabb ruhák és díszletek a Vigszínház mintái után készülnek. A női főszerepeket Piu-kovich Mancsi, Török Mancsi, Reményi Sári és Posta Vilike játsszák. Nyáray, a kitűnő becskerekai művész fellépte szenzációsan ígérkezik. Mellette még Köhalmi Jenő, Sztipics Béla, Kiss Jenő és Szabó Marci jutottak kitűnő szerepekhez. Jegyek Balázs Andor főuccai üzletben kaphatók.

Megfiatalítanak egy apamént. A Woronof-operációk sikere érdekes próbálkozásra készítették a bácska-palánkai Karagyorgyevo méntelep vezetését. Egy kivénhedt apaállatot Woronof-féle beoltással megfiatalítottak és a műtét az eddigi jelek után ítéve, kitűnően sikerült. Ez az első ilyen fajta kísérlet az SHS államban és eredménye bizonyára forradalmat fog jelenteni az állattenyésztés terén.

Óceánrepülés, mint operettreklám. „Az elvált asszony“, „Stambul rózsája“ és más világhírű operettek két év előtt elhunyt komponistájának, Fall Leónak özvegye, az óceán átrepülésére készülődik. Fall Leóné már meg is vásárolt erre a célra egy osztrák gyártmányú, angol motorral felszerelt repülőgépet és szerződést kötött egy pilótával, aki a gépet vezetni fogja. Az aeroplánon a nagy utra szükséges átalakítások már folyamatban vannak és Fall Leóné még ebben az évben meg akarja kísérelni az Amerikába való repülést. Művészi körökben a tervvel kapcsolatban azt beszélnek, hogy a repülést Fall Leó műveinek kiadója finanszírozza. A kiadó és Fallné azt hiszik, hogy a vállalkozás kitűnő reklám lesz Amerikában Fall Leó operettjei számára és az összes amerikai színházak sietnek majd Fall műveit előadni. — Érthetetlen okokból ugyanis Fall nem olyan népszerű Amerikában, mint Lehár vagy Kálmán és Európában óriási sikert aratott operettjei közül alig egy-kettő került Amerikában bemutatásra. Bécsi színházi körökben Fallné vállalkozása elé érthetőleg nagy érdeklődéssel tekintenek.

Egyetlen próba után teljes lesz a bizalma, ha harisnyát, fehérműt, nyakkendőt stb. Stein Miksánál vásárol a Turul-cipőüzlet mellett.

Orient Bioskop

Csütörtök, szept. 15-én 5, 7 és 9 órákor

Az égő erdőben

A civilizáció harca a bensülöttel.

A főszerepekben: Beregi Oszkár,
Antonio Moreno és Renee Andorée.

Siralomházzá változott vidék. Bukarestből jelentik: Nistor közmunkaügyi miniszter visszaérkezve Bukovinából, jelentést tett a kormánynak az árvíz sújtotta területeken tapasztalt helyzetről. Eszerint Bukovina északi részén nyolc község ma is víz alatt áll és ezeket csak csónakon vagy tutajon lehet megközelíteni. Az egész környéket siralomházzá változtatta át az árvíz. A nagy víztömeg házakat sodort el itt is és eddig hetvennégy holttestet fogtak ki a Cseremis folyóból, a melynek áradata rettenetes pusztítást vitt véghez. A Bisztrica kiáradt vize is katasztrófális károkat okozott. A lakosság között nagy élelmi-szerhiány uralkodik.

Érdekes párizsi házasság. Szenzációs házasságról beszél ma mindenki Párizsban, bár a róla szóló hírt csupán egy jobboldali napilap, az Avenir (Millerand újságja) közölte. A VII. kerületi előjáráságon Párizsban — az Avenir közlése szerint — házasságot kötött néhány nappal ezelőtt Lubov Krasszin, a nemrégiben elhunyt volt párizsi és londoni orosz nagykövet, Krasszin, leánya Gaston Bergeryvel, Herriot volt kabinetfőnökével, aki 1924—25-ben Herriot miniszterelnöksége alatt a legbizalmasabb munkatársa volt a jelenlegi közoktatásügyi miniszternek, a Quai d'Orsay.

Bergery ügyvédember, aki ideiglenesen a háború után a jóvátételi bizottságnál dolgozott s egyuttal a francia radikális szocialista-párt legértékesebb fiatal tagjaihoz tartozott. Szolgálatait Herriot még akkor tanulta értékelni, amikor még nem volt miniszterelnök, ennek ellenére általános csodálkozást keltett Párizsban, amikor az alig 32 éves fiatal Bergery került a Quai d'Orsay legfontosabb pozíciójába.

Bergery fontos szerepet játszott a Dawes-egyezmény 1924. évi londoni tárgyalásai alkalmával, ezenkívül közreműködött annak a bizottságnak a munkálataiban, amely de Monzie elnöke és vezetése alatt kereste a szovjetkormánnyal a meg egyezés útját és készítette elő ennek „du jure” való elismerését.

Mikor Herriot megbukott, Bergery fontos misszióval Észak-Amerikába küldte a kormány, feladata volt itt annak a francia propagandának vezetése és irányítása, amelynek célja a hadiadósságok fizetésének lehető elodázása volt. Amerikából visszatérve, Bergery újból folytatta tevékenységét, — majd elvála feleségétől — megkötötte a Krasszin leányával második házasságát, miután Krasszin leánya — ezt még az Avenir sem írta meg — elvált első férjétől, aki a régi francia arisztokrácia egyik legelőkelőbb, de elszegényedett tagja volt.

.....
Srpska prav. crkvena opština u V. Bečkerek.

Br. 219/1927. 1828

Oglas licitacije.

Srpska prav. crkvena opština u Vel. Bečkerek održaće 17. septembra 1927. god. u svojoj kancelariji u 4 časa po podne drugu usmenu licitaciju na manjak u skraćenom roku u predmetu **opravke opšt. zgrade na Žitnom trgu br. 1507/8/9.**, kao i **opravke kapele na t. zv. tomasevačkom groblju.**

Isključna cena za gradnju je 31.360 Din, a za kapelu 9937 dinara.

Predračuni i uslovi mogu se videti svakog dana od 4—6 časova po podne u kancelariji crkv. opštine. Kaucija od 10% od predračunske sume polaže se pre licitacije na blagajni ove opštine.

Takmičari su dužni pokazati pre licitacije: uverenje g. ministra gradjevine, da mogu učestvovati na javnim licitacijama, uverenje da su ispitani gradjevinari zidari, kao i uverenje o plaćenju porezi.

Vel. Bečkerek, 9 septembra 1927.

Mita Petrov, Svetozar Isaković, perovodja, predsednik.

Gradonačelničko zvanje V. Bečkerek. Broj 22.959/1927. adm. XXXI.

Oglas.

Grad Vel. Bečkerek održaće drugu pismenu ofertalnu licitaciju u kancelariji gr. načelnika na dan 30. septembra 1927. godine pre podne u 11 sati za izdavanje pod zakup **gradske zaprege za nošenje uličnog djubreta.**

Ponude se imaju taksirati sa 100 dinara takse na marke i u zatvorenom zapečaćenom kovertu predati najkasnije do 10 sati pre podne na dan licitacije.

Uslovi se mogu dobiti u gr. računovodstvu svakog radnog dana za vreme zvaničnih časova i imaju se priključiti ponudi u znak, da su mu uslovi poznati i da se po istima prištaje nadmetati.

Svaki licitant je dužan 6000 Din položiti na ruke predsednika komisije na ime pišmanluka pre početka licitacije i uverenjem dokazati, da je državnu porezu, prirezu kao i gr. prirezu isplatio za prispelu četvrt.

U Vel. Bečkerek, 7. septembra 1927. god.

B. Aleksio, gr. načelnik.

Keresünk

fiatal nőtlen munkaerőt
jónévű líkőrgyárhoz és szesz-
nagykereskedéshez a vidéken.

A könyvelésben, a szerb, magyar, német levelezésben, gépirásban és lehetőleg gyorsírásban való alapos ismeret megkívánatik. A szakmában, vagy bankban gyakorlatlaltal bírók előnyben.

Csak komoly fiatal urak küldjék be ajánlatukat „Agilis és igyekvő” jelige alatt a lap kiadóhivatalába. 1804

MEGHÍVÓ.

A „Dobrotvor” Kiházasítási, Temetkezési és Szülési Egyesület f. hó 18-án, vasárnap d. e. 9 órákor a „Korona”-szálló nagytermében 1773

K Ö Z G Y Ű L É S T

tart, melyre kéretnek a tagok — saját érdekükben — minél nagyobb számban megjelenni.

A VEZETŐSÉG.**Objava.**

Dana 3. oktobra 1927. god. u 9 sati po podne prodavaće se kod vršačkog sreskog suda, kao grunтовне vlasti, putem javne dobrovoljne sudske licitacije sledeće nepokretne stečajne mase Vršacke Srpske Banke i Štedionice:

1. Zavodska kuća, koja se nalazi u Vršcu, na trgu Kraljevića Đorđa br. 1. Kuća je na jedan sprat. U prizemlju se nalaze: 4 lokala za dućane, stan za poslužitelja i veliki magazin. U spratu su 5 velikih soba i predsoblje. Procenjena je vrednost kuće 430 000 Din, a neće se moći prodati ispod 350 000 Din.

2. Veliko skladište. Isto se sastoji od 4 zgrade za uskladištenje robe, 1 velikog hambara za kukuruz, zgrade za kancelarije i zgrade za stanove za poslugu. Isto tako ima skladište i velike podrumne, a u jednom su podrumu velika cementna burad, obložena staklom, a sadrži vaju više hiljada hektolitara.

Zgrade su radjene od tvrdog i zdravog materijala i u dobrom su stanju.

Skladište se nalazi upravo do Vršacke glavne stanice i do svake zgrade vodi industrijski kolosek. Iz same varoši do skladišta vodi asfaltirani put.

Faktna vrednost je skladišta 8.000 000 Din, sudski je procenjeno na 2.000 000 Din, a neće se moći prodati ispod 1.200 000 Din.

Skladište može primiti u neograničenom broju svaku vrstu robe.

Planovi skladišta mogu se kod mene u svako doba videti, isto tako i uslovi prodaje.

U Vršcu, 4. avgusta 1927.

Dr. Slavko Jevrić, advokat.

1780

A t. közönség Jávorfá hálószoba 5000 Din.

afrikai körtebetéttel

A legmodernebb izlésnek megfelelő kézimunkabetéttel készített ebédők és hálószobák (10 évi jótállás mellett) a legjutányosabb árban

Antik butorok javítását konkurrencia nélküli árban vállalom! HIZLI FERENC butorraktárában V. Bečkerek, Karadjordjev trg (Vásár-tér) 3., szerzethetők be.

A tanulóifjuság részére

harisnyák, fehéreneműk, zsebkendők, pulloverek, kötött mellények, nyakkendők nagy választékban legolcsóbban

Röhrich és Kracker-cégnél

Velikibecskerek, (Pányi-palota). 1044

Rud. Sack mezőgazdasági gépgyár Leipzig Pl.

Az összes talajművelő eszközök, ugymint: ekék, vetőgépek, kapálóekék, boronák, speciális traktorekék, dupla tárcsás boronák stb., valamint az összes alkatrészek.

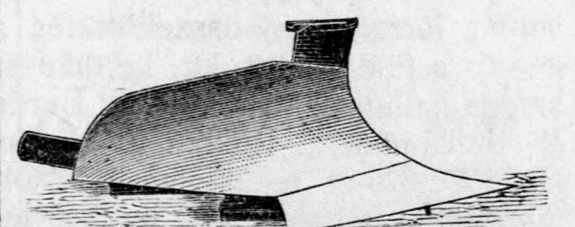
Legújabb speciális komló- és szőlőművelőeszközök.

Gyári képviselő és lerakat:

Weigand & Co.

Subutica, Paje Kujundzityeva u. 4.

Telefón: 4—47.



1771